

mejor

ICANN80 | Foro sobre políticas – ccNSO: de qué manera los ccTLD contribuyen a crear un mundo mejor

Miércoles, 12 de junio de 2024 – 13:45 a 15:00 KGL

CLAUDIA RUIZ:

Hola. Bienvenidos a la sesión de la ccNSO sobre cómo los ccTLD pueden contribuir a un mundo mejor. Soy Claudia Ruiz y estoy junto a mis colegas Bart Boswinkel y Joke Braeken. Seremos los coordinadores de participación remota para esta sesión. Tengan en cuenta que esta sesión está siendo grabada y se rige por los estándares de comportamiento esperados de la ICANN.

Durante la sesión, las preguntas o comentarios que se hagan en el chat solamente se leerán en voz alta si están formulados de la manera correcta. Leeré las preguntas y comentarios durante el momento que indique quien presida o modere la reunión. En esta sesión habrá interpretación en inglés, español, francés y árabe. Hagan clic en el icono de interpretación en Zoom y seleccionen el idioma que escucharán durante la sesión.

Si desean hacer uso de la palabra, por favor, levanten la mano en la sala de Zoom y cuando el moderador de la sesión diga su nombre habiliten su micrófono y hablen. Antes de hacerlo asegúrense de haber seleccionado el idioma en el que hablarán del menú de interpretación. Digan su nombre para los registros y el idioma en el que hablarán si no es inglés. Al hacerlo, asegúrense de silenciar todos los demás

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

mejor

dispositivos y notificaciones. Hablen con claridad y a un ritmo razonable para permitir una interpretación correcta.

Esta sesión incluye transcripción automática en tiempo real. Tengan en cuenta que esta transcripción no es un registro oficial ni autoritativo. Para ver la transcripción en tiempo real hagan clic en el botón de subtítulos en la barra de herramientas de Zoom. Para garantizar la transparencia de la participación en el modelo de múltiples partes interesadas de la ICANN les pedimos que se conecten a las sesiones de Zoom utilizando su nombre completo. Por ejemplo, nombre de pila y apellido. Podrán ser retirados de la sesión si no lo hacen de esa manera. Muchas gracias. Le doy la palabra a quien preside la sesión, Annaliese Williams.

ANNALIESE WILLIAMS:

Gracias. Buenas tardes a todos. Bienvenidos a esta sesión sobre cómo los ccTLD pueden contribuir a un mundo mejor apoyando el trabajo que se hace en pos de los objetivos de desarrollo sostenible. Aquí, en la ICANN y en otros foros, se ha hablado mucho sobre el Pacto Digital Mundial y la revisión de la Cumbre Mundial de la Sociedad de la Información y el potencial que tienen ambos para traer cambios a la gobernanza del mundo digital, incluido el modelo de múltiples partes interesadas.

A menos que uno siga de cerca estos procesos y el foco sobre la gobernanza de Internet, en realidad tenemos que pensar en los orígenes de todo esto. Joke hizo circular un documento esta semana

mejor

que muestra cómo se vinculan estos procesos con los Objetivos de Desarrollo Sostenible y los Objetivos de Desarrollo Sostenible abordan desafíos a nivel mundial, la pobreza, la desigualdad, el cambio climático, la paz y la justicia entre otras cosas. Un 15 % de las metas están encaminadas mientras que otras van en retroceso. La transformación digital ha sido identificada como un área para acción urgente, para poder acelerar el progreso y la brecha digital y, por lo tanto, la inclusión digital son los temas que aborda el Pacto Mundial Digital.

Tendremos los 20 años de la CMSI y en la revisión se va a ver cómo se formaliza este modelo de múltiples partes interesadas, el Foro de Gobernanza de Internet y aquí se trata de ver cómo se avanza hacia la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible que tuvieron como antecedente a los Objetivos de Desarrollo del Milenio.

Aquí queremos ver cómo los ccTLD pueden contribuir a uno o más de estos 17 objetivos ODS. Tenemos algunos oradores invitados. Sally, sé que está presionada por el tiempo así que le voy a pasar directamente la palabra a Sally Costerton, presidenta y directora ejecutiva interina de la ICANN, para que nos comparta la perspectiva de la ICANN. Gracias, Sally.

SALLY COSTERTON:

Muchas gracias, Annaliese. Muchas gracias a todos por pedirme que me sume a este panel para hablar de este tema tan importante. Como muchos de ustedes saben, este es un tema que está ocupando una

mejor

ES

gran cantidad del trabajo de la comunidad de la ICANN, todos nosotros, los que estamos en la comunidad y también el personal. Esto realmente es una alta prioridad para nosotros y es muy oportuno.

Quería compartir con ustedes algunas de nuestras perspectivas con respecto al papel de la ICANN en el contexto de la consecución de los objetivos de desarrollo sostenible de las Naciones Unidas. Son muy importantes para la ICANN. La importancia de la misión de la ICANN, que tiene que ver con la operación técnica de Internet, es prioritaria, considerando el bienestar económico y social que puede promover la Internet en todo el mundo. Tenemos la infraestructura que les da a los sistemas, a las personas para comunicarse dentro del contexto de los ODS.

Muchos de ustedes pueden saber que hay 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible de Naciones Unidas que se concentran en el crecimiento económico, la protección ambiental, la inclusión social y puede ser abstracto pero es importante recordar que tienen la intención de tener un impacto tangible en las vidas de las personas. Son un llamado a la acción inmediato y un recordatorio de lo que tenemos en el mundo.

Los aspectos técnicos de Internet están más fuertes que nunca. El sistema de nombres de dominio es esencial para el funcionamiento técnico y para los procesos de desarrollo de políticas de la ICANN, que garantizan que el sistema de nombres siga siendo seguro y estable, y que continúe evolucionando. La infraestructura del DNS incluido en los ccTLD a nivel nacional tiene un papel esencial apoyando la Internet como plataforma para compartir información, intercambiar ideas y

mejor

encontrar soluciones para alguno de los problemas que se reflejan en los ODS. El ecosistema de Internet es esencial para promover la economía y los servicios digitales.

El compromiso de nuestra comunidad para garantizar una Internet interoperable, segura, estable y flexible, incide significativamente en el logro de los ODS. Como dijo Annaliese, algunos están en retroceso. Por lo tanto, los necesitamos más que nunca para poder seguir cumpliendo con nuestra misión.

Cuando Naciones Unidas se embarcó en el 2015 en estos objetivos se guiaba por el principio de no dejar a nadie atrás. Para quienes estuvieron en la reunión de alto nivel el lunes habrán visto el vídeo donde la secretaria general de la UIT dijo que para el 2030 el objetivo es que el 30% de la población que ahora no está conectado, esté conectado. Esa es la idea de no dejar a nadie atrás. Esto está sumamente alineado con nosotros.

En el informe de los ODS del 2023 sonaron algunas alarmas. Según este informe, una parte importante de la población mundial está quedando rezagada mientras abordamos y llegamos al punto intermedio para lograr los ODS. En algunos casos no se está avanzando como se esperaba, como decía Annaliese.

Cómo nos concentramos en promover un ámbito digital inclusivo donde todo el mundo independientemente de su idioma pueda tener acceso a Internet. Cómo lo optimizamos. Desde que se aprobó la Agenda de Túnez en el 2005 casi dos tercios del mundo tienen acceso a

mejor

ES

Internet. Debemos celebrar esto pero, al mismo tiempo, tenemos que ocuparnos de la brecha digital y cómo lo hacemos. Tenemos que tratar de ser innovadores y superar los obstáculos al acceso asegurándonos de que todos puedan participar de manera significativa.

Además de estar conectados es esencial que todos tengan la oportunidad de participar en sus idiomas y códigos de escritura. Es un trabajo que hacemos en la ICANN. Además, hemos estado trabajando con nuestra comunidad para promover la aceptación universal. De esto hablamos todo el tiempo y nos aseguramos de que los nombres de dominio y los correos electrónicos puedan utilizarse en todos los sistemas y aplicaciones.

La función de Naciones Unidas y el trabajo que nosotros hacemos en torno a la aceptación universal y de cara a la próxima ronda son elementos vitales para ver cómo la ICANN puede tener un impacto también en la consecución de estos ODS, que está un poco demorada. Si usamos África como ejemplo, como ustedes saben, desarrollamos la Coalición para África Digital en 2022, donde podíamos tener un impacto directo en los ODS.

El objetivo de la Coalición era acelerar la expansión de Internet en África y apoyar el crecimiento de la economía digital. Uno de los objetivos es hacer que sea posible para todos utilizar la Internet en sus propios códigos de escritura. Fomentamos la promoción y emprendimientos. Tenemos 12 sesiones en 26 países con distintos proyectos. Hemos avanzado rápidamente. Muchos de ellos se han

mejor

aliado con los códigos de país directamente y en todos los países donde trabajamos los cc son parte de ese proceso.

Lo hacemos aliándonos con los gobiernos y a veces son los propios cc y otras veces no, pero están en la mesa de conversaciones y a través del desarrollo de capacidades, y justamente tenemos una actividad muy importante aquí que hemos hecho en Ruanda, junto con Smart Africa en torno al desarrollo de capacidades. El éxito de la Coalición para el África Digital no sería posible sin un abordaje de múltiples partes interesadas, sin la colaboración de universidades africanas que promueven esta aceptación universal. Muchos dicen que trabajan en aceptación universal. Justamente las universidades están educando a los alumnos a través de su asociación para que entiendan la aceptación universal cuando pasan a ser ingenieros, abogados, programadores, para que entiendan por qué es importante que participen activamente.

Los gobiernos se comprometieron con el modelo de múltiples partes interesadas, como dije Annaliese, en el 2005. La Agenda de Túnez nos dio el marco que reconoce el papel que todos cumplen, incluso la comunidad técnica, las OIG y las empresas. Esto se fundamenta en el objetivo de tener una Internet segura. Creemos, y seguramente ustedes estarán de acuerdo, que los cc tienen una perspectiva en particular de esto pero que la implementación del modelo de múltiples partes interesadas en sí mismo es una colaboración, un aporte muy importante a los ODS. Esta idea de no dejar a nadie atrás, de que todos tengan una voz, la estamos implementando en tiempo real.

mejor

Creo que tenemos un papel fundamental mostrándole al mundo cómo podemos manejar estos problemas complejos y compartir los recursos porque la Internet es uno de los más grandes recursos compartidos, y cómo podemos tener una gobernanza abierta y sostenible en este proceso para apoyar lo que el mundo necesita. Esto se alinea con el propósito de los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Por supuesto, sabemos que hay amenazas constantes a ese modelo y tenemos que ser conscientes de que esto no es que esté todo bien. No hay nada que sea perfecto. Tenemos que ser conscientes de eso. Tenemos que hacer nuestra propia parte, educando a nuestras partes interesadas, incorporándolos, mostrándoles lo que hacemos para que sepan que no tienen que temerle, que no deben sentir que no hay resultados, que deben confiar.

Antes de finalizar, y soy muy consciente de que ustedes tienen mucho para hacer esta tarde, específicamente con respecto a los ccTLD, las negociaciones a nivel de Naciones Unidas y en otros procesos como el GDC, que sé que es algo que se ha discutido en esta reunión y ustedes participan en la red de CMSI que nosotros configuramos y esto es un lugar ideal para que ustedes estén, yo diría que la comunidad de cc, y veo que algunos me están haciendo señas desde allí, hay muchos colegas de los cc que han estado muy proactivos, ayudándonos a entender estos procesos que a menudo son muy complejos.

Nosotros no tenemos formación en los gobiernos. Muchas personas no saben lo que es un pacto a nivel mundial. Yo soy angloparlante. El inglés es mi lengua materna y a veces no sé qué significa la palabra que

mejor

se utiliza en inglés. No se entiende a veces por qué estamos allí, si nos tenemos que preocupar, si es bueno, si es malo, qué debemos hacer. Creo que los cc tienen un papel muy importante que desempeñar aquí por la función que tienen en sus países de ayudar, y volvemos al tema de las múltiples partes interesadas. Ustedes están expresando que son una parte tan importante, cómo se ve esto en sus países. Ustedes cómo pueden ayudar a estas partes interesadas a entender todo, a unir los puntos y compartir que nuestro entendimiento en la ICANN respecto de lo que ocurre en los procesos multilaterales dentro de las Naciones Unidas, lo entiendan también en sus países los gobiernos. Por supuesto, ellos asisten a las Naciones Unidas pero en general son los departamentos de Relaciones Exteriores, los diplomáticos, los que asisten a las reuniones en Naciones Unidas pero, a menos que yo me esté perdiendo algo, la Internet no está dirigida por diplomáticos. No es una función. Todos tenemos una función.

Hay que entender las bases técnicas de Internet y cómo entrega los contenidos. Si entienden los fundamentos, reducen la posibilidad de que fracase Internet. Tal vez lo hagan más sin querer que en forma intencional pero a veces hay islas digitales que se forman y empezamos a fragmentar y a poner en riesgo la Internet que tenemos hoy.

Por esta Agenda de Túnez que se generó este proceso de gobernanza de múltiples partes interesadas siempre vamos a utilizar este modelo para la comunidad técnica. Funciona tan bien que ha permitido que Internet se convierta en lo que es hoy, 20 años después. Muchas

mejor

personas en los gobiernos, y me encanta que me contradigan, no lo entienden. No solamente los gobiernos sino en otras partes. Muchos piensan que Internet es como un truco de magia, si uno les pregunta. Piensan que simplemente llega. Como la electricidad. Iba a decir como los ferrocarriles. En algunos lugares que venga el tren es un acto de magia. Esa es otra discusión.

La idea de que nosotros sabemos cómo funciona, tenemos que recordar que no es evidente, no es obvio para muchas personas. Muchos lo dan por sentado y eso es lo que tenemos que evitar. Su función al coordinar a las personas y explicarle esto a otros, a sus países, a sus políticos, a sus periodistas, es justamente ese, que no lo den por sentado. Depende del modelo que se estableció de gobernanza en el 2005. Por eso, la participación del Pacto Digital Mundial es tan importante aquí.

Creo que el trabajo que se hace en los países es muy importante. Esta es nuestra prioridad hoy porque tenemos una cantidad limitada de tiempo. Tenemos muchísimo apoyo en el mundo. No me malinterpreten. Entendemos qué es lo que funciona y está esta idea de no arreglar lo que no está roto, y no hay que romperlo porque tal vez no sepamos arreglarlo. No darlo por sentado. Este es mi mensaje. Seamos los portadores de la bandera del no dar las cosas por sentado, porque si pensamos en los ODS, uno de los más grandes aportes que podemos hacer es justamente asegurar ese futuro. Gracias y gracias por su tiempo. Espero no haberme excedido.

mejor

ES

ANNALIESE WILLIAMS: Gracias, Sally. Gracias por tomarte el tiempo en tu agenda tan completa. No sé si tenemos tiempo para preguntas. ¿Hay alguna pregunta para Sally? Tenemos cinco minutos pero si no hay preguntas...

NICK WENBAN-SMITH: Gracias, Sally. Este es un debate muy valioso e interesante, especialmente considerando todo lo que trabajábamos en políticas. Es interesante elevar el nivel de nuestras aspiraciones. Mi pregunta tiene que ver con los ODS, especialmente el 11 con respecto a la sostenibilidad y el 13, relacionado con cómo todo afecta al planeta y la protección ambiental, y me pregunto por qué no podemos tener dos reuniones presenciales en vez de tres.

SALLY COSTERTON: Muchas gracias. Es un buen puente, una buena transición. Se lo agradezco. Esta pregunta me la plantearon muchas veces por razones financieras y de sostenibilidad. Le prometo que lo estamos considerando. Voy a preguntar a mis colegas en el equipo de apoyo que trabaja en políticas que estamos trabajando en esto en un pequeño de líderes de la comunidad. Le voy a pedir a la comunidad que se reúna en conversaciones muy informales para tratar este tema en verano. La comunidad creó hace 10 años la política de reuniones que tenemos ahora. El modelo de rotaciones, tres reuniones de año, el foro de comunidad, la asamblea general y el foro de políticas. En realidad, la persona que está sentada a mi lado, Ana y yo, es la primera

mejor

vez que estamos juntas. Participamos del grupo de trabajo de estrategias de reuniones. Nos reunimos cada dos semanas. Este es el productor que surgió de un proceso de múltiples partes interesadas. Ese es el producto que surgió. Lo presentamos a la junta, que lo aprobó y eso es lo que estamos haciendo.

Ya tuvimos seis o siete reuniones totalmente virtuales durante la pandemia de COVID. Esto nos dio tiempo para crear una plataforma híbrida porque cuando yo ingresé a la ICANN utilizábamos otra plataforma, Adobe Connect. Creo que lo que usamos ahora todavía no se había creado en ese momento. Empezaron a surgir estas nuevas herramientas cuando empezó la pandemia. Avanzamos rápidamente y creo que ahora el hecho de que podamos reunir 2.000 personas en forma virtual creo que fuimos un banco de prueba que utilizó el equipo de reuniones para pruebas nuevas tecnologías e ideas para reuniones virtuales. Estuvimos en la vanguardia. Hicimos un salto cuántico durante la pandemia.

Es una excelente pregunta. La voy a compartir. No vamos a abrir un comentario público. Celebraremos algunas conversaciones informales y después vamos a ver qué querrían que hiciésemos en el futuro. Ustedes lo definirán. Lo que sí queremos hacer es crear o reunir sus ideas. Qué tenemos ahora, qué quieren, qué buscan. ¿Están dispuestos a tener más reuniones? Otros no quieren esto. ¿Qué hacemos? Tomamos una reunión y la dividimos internamente.

Celebramos muchas reuniones regionales. Quiero que tengamos una conversación durante nuestro verano. Varias conversaciones. El que

mejor

tenemos es un buen modelo pero es bastante costoso. La inflación nos está afectando. Ya vieron las cifras. ¿Qué es lo que queremos? No quiero ignorar el objetivo ambiental porque en el último año, por primera vez, el objetivo del CEO incluyó un objetivo específico que era definir ciertas estrategias. Pensamos en diferentes estrategias. Una estrategia para el plan, una estrategia para esto otro. Esto ya lo terminamos.

La junta y la comunidad también hablaron sobre este tema en el plan estratégico para el próximo periodo. Debemos considerar esto en dos direcciones. Qué queremos hacer desde el punto de vista de eficiencia y cuántos ahorros o cuánto nos costará esto y qué queremos hacer desde el punto de vista ambiental.

Realmente quiero ver cuál es el resultado. Hay que pensar esto todos juntos, hablarlo durante el verano y al final del verano, con lo que se haya dicho, yo podré decir: “Escuchamos esto, esto y esto, y ahora vamos a trabajar para ver qué cambios hay que introducir con respecto a las reuniones, etc.”, pero es una pregunta importante así que gracias por darme la oportunidad de hablar de este tema. Me tengo que ir. Tengo otra reunión. Nos vemos más tarde o esta noche en el cóctel.

ANNALIESE WILLIAMS:

Gracias, Sally. Ahora pasamos al próximo orador y quiero recordarles a todos los oradores que por favor hablen lentamente, con claridad y cerca del micrófono. El próximo orador es alguien a quien quizá ya conozcan. Ana Neves es la presidenta de gobernanza de Internet y

mejor

representante en el GAC de Portugal. También es vicepresidenta y expresidenta de la Comisión de las Naciones Unidas sobre Ciencia y Tecnología para el desarrollo. Ana. Te doy la palabra, Ana.

ANA NEVES:

Muchas gracias. Estaba tratando de ver si pueden leer lo que dice en esta diapositiva, en este círculo. Es una pena porque yo tampoco lo puedo leer desde aquí pero estos son los órganos que cooperan dentro de las Naciones Unidas a nivel intergubernamental en la actualidad. Sería muy bueno si pudieran ver qué es lo que está pasando en cada círculo.

Yo estoy aquí como vicepresidenta del CSTD pero también soy miembro del GAC representando a Portugal. Participo de diferentes procesos. Podemos decir que el [PDP] es un proceso. Participo de muchos procesos relacionados con la gobernanza de Internet y el trabajo de múltiples partes interesadas.

Verán aquí que en el centro hay algunos círculos verdes que son el CSTD, la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo. Ven un círculo con cuatro letras. Las letras son CSTD. Es la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo. Fue muy interesante destacar que ustedes difundieron entre ustedes información sobre esto porque señalaron el punto correcto.

Todos estos movimientos se originan en el desarrollo. La idea es que tengan un impacto sobre el desarrollo. La Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo fue considerada por las Naciones Unidas,

mejor

por su asamblea general, como el lugar adecuado en la familia de las Naciones Unidas para que sea el órgano, porque es un órgano funcional, es decir, que está muy cerca de la asamblea general, se consideró que era la entidad formal para hacer un seguimiento, capturar, presentar, hacer un seguimiento de CMSI, del plan de acción de Ginebra y la Agenda de Túnez, que afirma que tenemos partes interesadas en la gobernanza de Internet y establece el Foro de Gobernanza de Internet.

Desde 2006 tenemos el Foro de Gobernanza de Internet hasta el día de hoy. También tenemos CMSI, 2003. En general lo conocemos como el foro de CMSI. Algunos de ustedes quizá no vean la diferencia entre el foro de CMSI y el IGF pero el foro CMSI en realidad está centrado y tiene como principal objetivo responder a los principios y el plan de acción de CMSI 2003.

Cuando tenemos la UIT organizando junto con UNESCO, UNDP, UNCTAD y otros organismos especializados dentro de las Naciones Unidas, trabajando en colaboración, quizá pensamos que la UIT es la entidad principal que se ocupa de todo lo que es digital. No es así. Todos los principios desarrollados a través de las líneas de acción y el plan de acción deben ser desarrollados por los diferentes organismos especializados de la familia de las Naciones Unidas. Es lo que tenemos allí, en ese círculo. Si después repartimos imágenes, podrán leerlas mejor. Cada organización tiene su propio rol en la actualidad.

mejor

ANNALIESE WILLIAMS: Ana, por favor, ¿podría hablar más cerca del micrófono?

ANA NEVES: Sí, por supuesto. CMSI tuvo dos fases, 2003 y 2005. Ahora estamos en 2024. Se está haciendo la revisión de CMSI para que se adopte algo en 2025. En 2015 se celebró CMSI+20. No sabíamos ni teníamos idea de que íbamos a tener un Pacto Digital Mundial donde se volverían a debatir todos los principios. Volviendo a CMSI+20, tuvimos una primera fase de 10 años hasta 2015. En 2015 se adoptaron los ODS.

En 2017, António Guterres, el Secretario General de Naciones Unidas, consideró que era un error que lo que fuera digital no fuera parte de los objetivos de desarrollo sostenible. Decidió iniciar una acción, algo que él llamó la hoja de ruta de cooperación digital para ver cómo lo digital podía mejorar, optimizar y contribuir a lograr los objetivos de desarrollo sostenible para el año 2030.

Fue una hoja de ruta que llevaba hacia el Pacto Digital Mundial en el cual se está trabajando ahora. No sé si alguno de ustedes está siguiendo todos los debates o si leyeron el borrador cero pero todo lo que se estuvo haciendo desde 2022 hasta el final de las negociaciones... Ahora se lee mucho mejor. Gracias. Pueden ver la CSTD, el foro de gobernanza de Internet, las conferencias de la UIT, pueden ver la CMSI en el círculo celeste y también pueden ver en amarillo otros eventos que se celebran a diario y que tocan y consideran lo que sea digital.

mejor

Cuando escuchamos que no queremos que se dupliquen los organismos en estos debates sobre el Pacto Digital Mundial, en realidad creo que deberíamos ser mucho más ambiciosos y de todos estos círculos deberíamos buscar que hubiera menos organismos ocupándose de lo que fuera digital. Es mucho más sencillo porque incluso en los gobiernos no sabemos quién se ocupa de qué pero se están adoptando varias resoluciones que tienen un impacto. Si no trabajamos juntos, el impacto no es tan robusto como debería ser.

Hablando ahora del Pacto Digital Mundial, ¿quién de los que está aquí presente en la ccNSO escuchó hablar del Pacto Digital Mundial? ¿Pueden levantar la mano, por favor? ¿Quién de ustedes que administra un ccTLD está hablando con los ministros responsables del Pacto Digital Mundial junto con el Ministerio de Relaciones Exteriores? Ella dice: “Más o menos”. En el caso de .PT fueron muy inteligentes porque invitaron recientemente al representante del GAC a que fuera presidente del consejo asesor de .PT. De esta manera el diálogo es realmente sólido. Además, yo pude incorporar al Ministro de Relaciones Exteriores a todos los debates. Ellos saben exactamente qué es ese TLD .PT e imagino que nuestra delegación en Nueva York conoce mucho todos los temas digitales y qué es lo que está en juego en la actualidad.

Los principios que tenemos en el borrador cero del PDM incluyen muy buenos principios que son más precisos de lo que eran en la agenda de Túnez por el proceso de múltiples partes interesadas pero, por otra parte, se están volviendo a debatir. Las Naciones Unidas abrieron la

mejor

caja de pandora. Incluso el modelo de múltiples partes interesadas corre peligro.

Creo que debemos leer la nota que prepararon sus colegas sobre el tema de CMSI+20 y el Pacto Digital Mundial para entender mejor la situación, porque ustedes tienen un rol muy importante en las negociaciones. Ustedes deben lograr que se entienda por qué la Internet no va a tener estos principios de ser una Internet abierta y no fragmentada. Estos principios no pueden ser amenazados.

Por supuesto, los gobiernos. Tenemos gobiernos muy diferentes pero los gobiernos que están a favor del modelo de múltiples partes interesadas. Están tratando de desarrollar el mejor entorno posible para incorporar a todas las partes interesadas a fin de que se tomen decisiones correctas en el proceso de desarrollo de políticas.

Quienes trabajan en esto deben estar informados. Si no son informados por aquellos que están trabajando en los campos respectivos, ¿quién les va a dar la información? Lo mismo pasa con el clima, el medio ambiente, por las guerras. ¿Por qué tienen lugar estas guerras? Si el foro de políticas públicas tomara decisiones en base al trabajo de múltiples partes interesadas creo que no habría más guerras.

Ayer visité con ustedes, la gente de la ccNSO, el Memorial del Genocidio. El principal mensaje que surge de ese terrible, el mensaje principal era “Paz”, “Paz y perdón”. Yo pensé que aquí hay varias partes interesadas que trabajaron juntas para lograr este resultado

mejor

porque la mayoría de los gobiernos hablan de poder. No de una toma de decisiones descentralizada. Es necesario escuchar a todos para que haya una nueva forma de hacer política y tomar decisiones.

Voy a hablar ahora del desarrollo. Hablamos en pos del desarrollo pero el desarrollo de los países en desarrollo también, porque estos países tienen enormes problemas. Tenemos que trabajar más en la Comisión de Ciencia y Tecnología para el desarrollo porque este es un organismo intergubernamental integrado por varios grupos y todas las partes interesadas pueden negociar y discutir en igualdad de condiciones. Estos grupos de trabajo que informan a este grupo, todo esto será adoptado finalmente por la asamblea general. Gracias.

ANNALIESE WILLIAMS:

Muchas gracias, Ana. Si hay preguntas sobre estos procesos, no hay nadie mejor que Ana para ayudarles a entenderlos. Estamos un poquito retrasados pero yo podría tomar una pregunta breve si la hubiera. Adelante.

OLGA CAVALLI:

Muchas gracias, Ana, por esta explicación. Tengo una pregunta filosófica. Te iba siguiendo y me doy cuenta de que está sumamente involucrada en estos procesos desde hace muchos años, como yo. ¿Cómo piensas que un país en desarrollo como los que representamos aquí en muchos casos en la ccNSO puede seguir de manera efectiva estos procesos? ¿Lo crees posible o piensas que es imposible seguir todos estos procesos? ¿Cómo hacerlo de manera pertinente? Esto es

mejor

muy útil. Otra pregunta más. ¿Ese círculo más grande con los distintos colores, qué significa?

ANA NEVES:

Sí, tiene una explicación. Si ingresan pueden ver que los órganos que están más en el centro tienen un papel en la legislación. Los otros formulan e implementan la legislación y hay otros que corresponden a reuniones y eventos en respuesta a las resoluciones. En verde pueden ver los organismos intergubernamentales establecidos por la asamblea general u organismos especializados del sistema de Naciones Unidas. En azul oscuro pueden ver los organismos multilaterales establecidos por la asamblea general. En rojo los foros multilaterales congregados por las entidades de Naciones Unidas y en amarillo las conferencias organizadas por las entidades de las Naciones Unidas.

Aquí hablamos del mundo intergubernamental. El mundo multilateral que trata de tener el componente de múltiples partes interesadas incorporado. Con respecto a tu pregunta, si tenemos unos pocos círculos en lugar de todo esto sería mucho más fácil, tanto para los países desarrollados como aquellos en desarrollo seguir todas estas reglamentaciones, las reuniones y todos estos procesos. Aquí tenemos una miríada de entidades y es sumamente difícil para un país como Portugal, por ejemplo, participar en todas estas instancias. Tenemos que elegir. Es por eso que yo normalmente digo que debería haber una organización institucional diferente para todo lo digital en las Naciones Unidas. Algo más simple, que facilite entender de lo que hablamos.

mejor

ES

Hablamos de datos, de inteligencia artificial y otras tecnologías emergentes. Todos estos nuevos movimientos.

Es por eso que para los ccTLD es tan importante participar con los ministerios a cargo de las políticas digitales. También estar al tanto de estos procesos internacionales que tienen su base en todo el mundo, que se comuniquen a través del ministerio responsable de política digital con las cancillerías para que puedan mantener ese diálogo. Las iniciativas nacionales y regionales de IGF tienen a los ccTLD y a los ministerios responsables de contenido, entes reguladores. Me refiero a las asociaciones del sector privado, a la sociedad civil, a los consumidores. Todo lo que se puede citar. El IGF a nivel nacional es un foro donde se puede discutir y concientizar.

ANNALIESE WILLIAMS:

Muchísimas gracias, Ana. Estamos demorados así que ya no vamos a recibir más preguntas pero seguramente Ana podrá hablar con ustedes durante el receso. Ahora vamos a pasar a una presentación de miembros de la ccNSO. Vamos a escucharlos contarnos cómo sus organizaciones están trabajando en pos de alguno de los 17 ODS. En primer lugar tenemos a Bonnie Mtengwa, quien pertenece a la Organización Regulatoria Postal y de Telecomunicaciones de Zimbabue.

PIERRE BONIS:

En realidad esa no era la presentación.

mejor

BONNIE MTENGWA:

Buenos días, buenas tardes. Soy Bonnie Mtengwa. Soy administrador de TIC para POTRAZ. Esta es mi presentación en nombre de la autoridad. Muy bien. Siguiendo diapositiva, por favor. La Autoridad Reguladora de Servicios Postales y de Telecomunicaciones se la conoce con el nombre de POTRAZ y es el ente regulador de Zimbabue. Tenemos el mandato de garantizar la conectividad y proveer en forma suficiente servicios de telecomunicaciones y también promover el desarrollo de sistemas en Zimbabue.

También otorgamos licencias para las telecomunicaciones. Establecer códigos y normas vinculadas a los servicios de telecomunicaciones. Siguiendo, por favor. También promovemos los intereses de los consumidores proveyendo servicios de calidad de telecomunicaciones. Parte de nuestro mandato también es mantener y promover una competencia efectiva entre personas que se desempeñan en el sector de las telecomunicaciones y monitorear las tarifas también. Siguiendo, por favor. Sí. Está bien.

Nosotros con nuestro equipo llevamos adelante esta iniciativa de no dejar a nadie ni ningún lugar atrás. En el equipo tenemos este tema central que es parte del Fondo de Servicios Universales. Aquí atendemos al Objetivo de Desarrollo Sostenible 4, una educación de calidad; el 7, energía accesible y limpia; el objetivo 9, la innovación y la infraestructura en la industria, y el 10, la reducción de las desigualdades. Siguiendo.

mejor

Iniciamos un proyecto que se llama el programa Computer LAB per School. Básicamente aquí queremos beneficiar a las áreas rurales a través de una estrategia vinculada con el ODS 1. Aquí nos concentramos en las áreas rurales. El proyecto apunta a facilitar el equipamiento de escuelas y también proveer habilidades digitales para que las personas luego puedan conseguir empleo en el sector de la tecnología. Siguiendo.

Se ha hecho una distribución de 6.500 de estos equipos a 215 escuelas. Cada una recibió 30 computadoras. Además, cada beneficiario recibe conectividad a Internet durante un año, lo que les permite dar inicio a sus propias iniciativas y programas de aprendizaje en línea. Para el ejercicio 2022 hubo 126 escuelas que se beneficiaron con este programa y cada una recibió 30 computadoras. Siguiendo.

POTRAZ también pudo conectar 518 escuelas a Internet. Nuestro objetivo es llegar a 1.500 escuelas el próximo año. En 2015 POTRAZ se embarcó en un proyecto comunitario para conectar a las escuelas donde 60 escuelas se beneficiaron y recibieron 80 computadoras cada una. También se proveyó de un servidor para alojar el contenido local y un proyector a cada escuela. Se adquirieron muebles y se instalaron las computadoras para equipar estos laboratorios. Los docentes recibieron capacitación para saber cómo utilizar estas computadoras. Siguiendo.

Esta es una continuación de lo que venía comentándoles. Renovamos los laboratorios, los equipamos, los dotamos de conectividad, capacitamos a los alumnos y trabajamos con ZESA, que es la Autoridad

mejor

de Suministro Eléctrico de Zimbabue para suministrarles electricidad a los distintos establecimientos. También interactuamos con proveedores de sistemas solares. En caso de que no tuvieran ningún tipo de suministrador, que pudieran por lo menos tener la instalación de equipos solares. Siguiendo.

En lo que respecta a los números, tenemos una Ley de Telecomunicaciones y también tenemos un instrumento SI 111 sobre los nombres de dominio. Hemos comenzado en este marco a desarrollar e implementar un nuevo marco para el DNS y estamos en el proceso de crear un registro de DNS, y de crear políticas y procedimientos. En la siguiente diapositiva vemos los plazos que nos hemos puesto. Básicamente primero nos concentramos a través de POTRAZ en el desarrollo de las manifestaciones de interés. Ahora estamos en la etapa de publicar estas manifestaciones de interés. Luego se hará una evaluación de estas manifestaciones de interés y se otorgarán licencias para el registro del DNS y, por último, se desarrollarán las políticas. En este último caso se trabajará en POTRAZ y con el registro de DNS. Gracias.

ANNALIESE WILLIAMS:

Muchas gracias, Bonnie. Por cuestiones de tiempo, porque todavía nos quedan dos oradores, vamos a esperar a hacer las preguntas al final, cuando ya hayamos escuchado todas las presentaciones de los miembros de la ccNSO. Ahora tenemos a Pierre Bonis. Les pido disculpas por haber confundido el orden de las presentaciones.

mejor

PIERRE BONIS:

No hay problema, Annaliese. Muchas gracias. Soy el presidente de .FR. Les quiero dar un ejemplo de lo que estamos tratando de hacer como ccTLD en el contexto de los ODS. Siguiendo, por favor. Como decía nuestro colega de Zimbabue, hay varios ODS en los que nos concentramos. No son los mismos números que citó mi colega pero se complementan. Por supuesto, la educación de calidad, que, como se ha enfatizado, hay muchas cosas que nuestro ccTLD está haciendo con respecto a la educación. Recuerdo que hubo muchas conversaciones sobre todas las actividades de desarrollo de capacidades con distintas comunidades. Por supuesto, también nos concentramos en industria, innovación, infraestructura, porque participamos también en infraestructura. También en el consumo y la producción responsable. Siguiendo, por favor.

Cuáles son las herramientas que utilizamos para evaluar los avances que estamos logrando en la consecución de los ODS. Por supuesto, para lograr la mejora continua de lo que hacemos. Elegimos aplicar la metodología de la ISO 26000 y, por supuesto, utilizamos el abordaje que tiene que ver con la huella de carbono. La ISO 26000, como ustedes sabrán, no lleva a una certificación. Buscamos una metodología de certificación inspirada en la ISO 26000 y en Francia lo llamamos “Comprometidos con la responsabilidad social empresarial”, que también es una certificación reconocida en Europa.

Los resultados de todo esto son los siguientes. Este es un punto que quiero subrayar y no quiero dar la impresión de que estamos

mejor

alardeando de nuestro trabajo pero es realmente impresionante que por primera vez nos evaluaran el año pasado. Por supuesto, fue la primera vez. Se trataba de describir lo que estábamos haciendo y lo que habíamos estado haciendo durante varios años.

Debido al modelo de múltiples partes interesadas y gracias al modelo de la comunidad y debido a la misión del ccTLD, que es trabajar en pos del interés común usando políticas públicas y brindando igualdad de acceso a la Internet, todo esto está en nuestra misión y eso lo entienden y comparten la mayoría de las personas que están aquí, que viniera un evaluador externo y tratar de evaluar qué es lo que hacíamos y en qué medida resultábamos útiles en cuanto a los ODS. Nos dio buenos resultados en la evaluación del primer año porque fuimos tomados como ejemplo para los franco y angloparlantes.

Uso algunas palabras en francés en mi presentación para que ustedes vayan aprendiendo francés. Logramos una buena evaluación y esto nos sorprendió. Nos dimos cuenta de que el modelo que estábamos desarrollando, y esto ya lo dijeron Sally y Ana, este modelo en sí mismo, por supuesto esto no alcanza. Tenemos que seguir trabajando pero el modelo es una primera respuesta a lo que piden los ODS. Estoy seguro de que la mayoría de los que estamos aquí haríamos lo mismo. Pasaríamos por esta evaluación y lograrían los mismos resultados. Esta es la mejor evidencia de que podemos aportar algo al debate sobre los ODS.

Así es como nos evaluaron. Nos evaluaron en relación a los 17 ODS y a veces es muy especial cuando preguntamos al personal, por ejemplo,

mejor

sobre el tema de la vida acuática. Logramos un 64 % del objetivo. No sé por qué. No tengo idea de lo que estamos haciendo en el área de vida acuática pero la evaluación muestra que algunas veces los resultados son un poco artificiales pero esta es una metodología de las Naciones Unidas. Muestra evidencia de que en nuestras organizaciones ya estamos usando buenas prácticas. Cumplimiento contractual está buscando a organizaciones y personas responsables para trabajar en esta cadena de abastecimiento. Estamos trabajando en esto. También en las áreas de recursos humanos.

Tenemos el tema de la huella de carbono, este abordaje que utilizamos, porque forma parte de los ODS, como pueden ver empezamos hace un tiempo a evaluar la huella de carbono de AFNIC. Para quienes estén interesados en esto podemos debatirlo después. No tengo tiempo de entrar en detalles ahora pero la cuestión es que, hablando de valores absolutos, redujimos nuestra huella de carbono, la de AFNIC en un poco más del 20 % en 10 años a pesar de que creció el número de nombres de dominio y también de personal. Se puede lograr esto, reducir la huella de carbono sin reducir la intensidad de nuestro trabajo y nuestras operaciones.

Como dije, también tenemos el abordaje de recursos humanos. Quería hablar un poco sobre esto. La forma en que abordamos los ODS no es que nosotros como AFNIC vayamos a contribuir al bienestar de todas las personas que trabajan en todas las empresas en el mundo. De lo que queremos asegurarnos es que en nuestra empresa haya cierto bienestar. Esta es la idea de los ODS, que cada organización debe

mejor

ES

trabajar por sí misma haciendo lo que se espera que haga, lo que esperan todas las demás organizaciones que haga. Nosotros no vamos a cambiar la situación de los trabajadores en otras organizaciones pero sí la de nuestros propios empleados y nuestro propio personal.

Esto es algo que compartimos con muchos de ustedes y ya CIRA dio una presentación ayer. Sabemos que Nominet está haciendo muchas cosas en este campo. Participamos de la comunidad. La idea es utilizar los beneficios o parte de los beneficios que estamos obteniendo para reinvertir en proyectos solidarios. Este es un abordaje sin fines de lucro que utilizan muchos ccTLD. Aquí ven la cifra que muestra que el año pasado se invirtieron un poco menos de un millón y medio de euros entre diferentes proyectos. La próxima, por favor.

Esto forma parte de otro compromiso de AFNIC, que es que el 11 % de los ingresos se deben invertir en proyectos de interés público y acciones de interés público. Por supuesto, si yo fuera un CEO malo no habría beneficios ni ganancias ni invertiríamos pero igual hay personas que compran nombres de dominio así que hay ingresos. Seguirá habiéndolos en los próximos años así que los compromisos son mucho más sólidos que si hablamos de las ganancias. Hablamos de invertir los ingresos aquí.

Trabajamos con el IETF en proyectos internacionales, especialmente con la Coalición por África Digital. También nos ocupamos de la creación de capacidades en Francia. También estamos trabajando en investigación y desarrollo para evaluar la huella de carbono del DNS. La última diapositiva, por favor.

mejor

Aquí quiero repetir lo que ya dijeron algunos colegas. Por supuesto, nos ocupamos de la creación de capacidades y brindamos capacitación para las PYME y los jóvenes en Francia. Estos son los datos de un año. Capacitamos a más de 26.000 PYME en cuanto a su presencia en línea y también capacitamos a más de 4.500 jóvenes en universidades y escuelas secundarias. Hablamos de su presencia en línea. Aquí no hablamos de una capacitación técnica específica.

Hay otro proyecto que se llama Tous en ligne. Estamos capacitando a más de 3.000 PYME que desarrollaron su presencia online después de una capacitación de tres semanas. Esto es todo lo que tenía para decir. Espero no haber tomado demasiado tiempo. Con mucho gusto podemos después intercambiar ideas sobre todos estos temas más adelante. Gracias.

ANNALIESE WILLIAMS:

Gracias, Pierre. La siguiente presentación será dada en forma remota por Alexandre Barbosa, del Centro Regional para el Desarrollo de la Sociedad de la Información.

ALEXANDRE BARBOSA:

Gracias, Annaliese. Buenos días, buenas tardes. Gracias por darme la oportunidad de hablar ante ustedes. Me hubiera gustado estar en Kigali pero no fue posible. Voy a empezar diciendo que creo que Sally y creo que Ana ya prepararon el escenario para describir los roles que deberían desempeñar los ccTLD en cuanto a participar en la agenda de desarrollo sostenible. Todos sabemos que la Internet y las tecnologías

mejor

ES

digitales son habilitadores clave para el desarrollo sostenible y, como dijo Sally también, el sistema de nombres de dominio es crítico en este contexto pero no solamente el DNS sino que la infraestructura de Internet en su totalidad desempeña un papel muy importante.

De lo que voy a hablar ahora brevemente es de lo que está haciendo NIC.br en cuanto a su alineación con la Agenda del Desarrollo y también cómo nosotros vamos más allá de la infraestructura. Ya se habló varias veces de los ODS, de CMSI+20, de los Objetivos de Desarrollo Sostenible, el Pacto Digital Mundial y yo incluí también NETmundial+10, que no es un proceso sino una plataforma para el diálogo. Esta conferencia se celebró en San Pablo, en abril. Yo creo que el resultado de esta reunión nos da información relevante para los ODS, el Pacto Digital Mundial, la revisión de WSIS, por eso incluí esta conferencia aquí.

Me voy a centrar en dos componentes clave. Primero, infraestructura, conectividad e inclusión digital. Son habilitadores importantes para el desarrollo sostenible. Después voy a hablar un poco de algo que va más allá de la infraestructura. Voy a mostrar cómo NIC.br ha sido un actor muy importante en el ecosistema en Brasil porque produce datos confiables para el desarrollo y el monitoreo de políticas. La producción de datos y las mediciones son actividades muy importantes en NIC.br que desempeñan un papel importante para cerrar la brecha en términos de inclusión digital. También la creación de capacidades, por supuesto. Las tres palabras clave que ya se mencionaron en esta sesión serían: Participación, múltiples partes interesadas y crear

mejor

conciencia, así como creación de capacidades. La próxima diapositiva, por favor.

Lo que hicimos en el pasado es tratar de entender si hay una correlación con el crecimiento de los nombres de dominio en Brasil y en otros países. Tomamos una base de datos de los principales países del G20 de la OCDE. Vimos una base de datos de nombres de dominio y consideramos variables de la infraestructura, como por ejemplo la cantidad de sistemas autónomos, la cantidad de direcciones IPv4 e IPv6, puntos de intercambio de Internet.

En cuanto a la conectividad e inclusión digital, tomamos indicadores tales como banda ancha fija y móvil, cuántos abonados había por cada 100 habitantes, promedio de velocidad de banda ancha, número de usuarios de Internet y también usuarios de comercio electrónico y de gobierno electrónico. En Brasil hoy tenemos más de 5.300.000 nombres de dominio. Si se fijan en DNSSEC tenemos 1.600.000 nombres aquí.

Lo que vimos es que tener una buena infraestructura y una comunidad digital que logre una buena inclusión digital, esto ayuda a desarrollar a los ccTLD pero no son los únicos factores. También tenemos otros factores que tienen un impacto sobre el crecimiento de los ccTLD como por ejemplo factores que tengan que ver con la gobernanza, el modelo de gobernanza que establecimos en Brasil en 1995. Teníamos una estructura de múltiples partes interesadas allí, donde escuchamos la voz del gobierno, la sociedad civil, el sector privado, organizaciones de la sociedad civil, la comunidad técnica y universitaria.

mejor

También es importante la confianza y la credibilidad de .BR en cuanto a sus operaciones y calidad del servicio. Por supuesto, tenemos una actividad muy importante que tiene que ver con la comunicación con la sociedad, especialmente con los ISP como actores clave en este proceso. Además de esto, NIC.br brinda algo más que una infraestructura de Internet confiable y resiliente. La idea es que le brinde a la sociedad puntos de acceso a Internet a través de IXP.br, banda ancha, herramientas de medición para medir la calidad de la banda ancha, estadísticas de TIC, el CSIRT nacional. Estos son factores muy importantes. La próxima diapositiva, por favor.

Ahora quisiera hablar de otra actividad muy importante que realiza NIC.br que se vincula con los ODS. Una actividad muy importante que hacemos dentro de NIC.br es la producción de datos y NIC.br está invirtiendo en estas iniciativas de medición. Tenemos un centro de conocimiento, actividades de desarrollo de capacidades, laboratorio de ideas y de innovaciones metodológicas y medición de impactos de las TIC en la sociedad. Tenemos nueve encuestas a nivel nacional que representan cada universo: educación, salud, vivienda, empresas, etc. Siguiendo, por favor.

Tomé algunos ejemplos más concretos. Si bien las TIC son facilitadoras para los 17 ODS voy a hablar de cuatro ODS específicos en los que participamos activamente, no solamente en la producción de datos y el monitoreo sino también ofreciendo aportes confiables de evidencia, conocimiento y diseño. Tenemos la educación de calidad. Tenemos a nivel nacional una encuesta de educación relacionada con las TIC para

mejor

ver los niveles de adopción de las TIC, las habilidades adicionales de los docentes y los alumnos. Trabajamos con UNESCO. El año pasado nos focalizamos en Brasil en lo que tiene que ver con el informe de seguimiento a nivel mundial de la educación, también con el foro regional de UNESCO sobre educación, la Cumbre de Talentos de TIC y también con los datos para el aprendizaje. Esto es lo que hacemos en NIC.br dentro de la agenda de educación.

También en industria, innovación e infraestructura, el ODS 9, tenemos distintas encuestas. Tres en particular son muy importantes en lo que respecta a innovación. La encuesta de las TIC en las empresas, que es la que apunta a las compañías. Luego tenemos una encuesta de proveedores de servicios de Internet y TIC con los ISP en el país. En este caso en particular es simplemente un censo porque tratamos de ir a cada uno de los ISP en el país y también tenemos una encuesta de las TIC en los hogares. Hemos estado trabajando en la medición de la conectividad digital a nivel de la OCDE, UNCTAD y la UIT.

Las otras tienen que ver con el ODS 5 y el 16. No voy a entrar en todos los detalles pero, para finalizar, quisiera mencionar que NIC.br realiza distintas actividades de creación de capacidades, no solo en cuanto a infraestructura IPv6, seguridad, manejo de incidentes sino también en lo que respecta a la producción de datos y el uso de los datos en la formulación de políticas. Aquí tenemos tres talleres muy importantes que se hicieron a nivel regional para América Latina, un taller anual sobre metodologías de encuesta con la Oficina de Estadísticas Brasileña, la Escuela sobre Transformación Digital, con ECLAC, de

mejor

Naciones Unidas. También tenemos talleres temáticos y de apoyo técnico. Tenemos también un informe muy importante sobre el papel de las TIC para lograr estos ODS. Esto es lo que venimos haciendo en los últimos cinco años.

En la última diapositiva, por favor, pasemos a la última para concluir. Cooperamos con partes interesadas clave para la producción de datos y la creación de capacidades. Esto es muy importante. Hemos interactuado con organizaciones internacionales, distintos organismos de Naciones Unidas, con organizaciones de la sociedad civil, con oficinas nacionales de estadística y con el sector académico para producir datos confiables. Estas interacciones con este abordaje de múltiples partes interesadas tienen un papel fundamental para nosotros. Siguiendo, por favor. Eso es todo de mi parte. Si tienen alguna pregunta, con gusto se la responderé en la medida de lo posible. Muchas gracias.

ANNALIESE WILLIAMS:

Muchas gracias, Alexandre. Les pido disculpas a todos por haber estado tan estricta con el tiempo pero teníamos un conjunto de presentaciones muy interesantes. Ahora tenemos que pasar a la pausa para el café. Les pedimos que si tienen consultas para nuestros disertantes, que se acerquen a ellos. Tenemos dos aquí pero como Alexandre no está aquí tal vez podamos recibir alguna pregunta ahora, brevemente, si hubiera. Adelante.

mejor

ES

ORADOR DESCONOCIDO: En realidad es un comentario, no una pregunta. Creo que nos olvidamos de agradecerle al colega de Zimbabwe por su presentación así que sugiero que lo hagamos ahora.

ANNALIESE WILLIAMS: Muchas gracias por el recordatorio. Les pido disculpas por ello. Les agradezco entonces a todos los oradores, a Sally, Ana, Bonnie, Pierre y Alexandre. Una vez, les pido disculpas por excedernos en el tiempo de esta sesión. Teníamos presentaciones muy interesantes y hay mucho más por decir todavía sobre los ODS. Esta no será la última conversación que tendremos en este comité de gobernanza de Internet. Espero que esto les dé información para la reflexión y cómo podemos trabajar en pos de estos ODS en las respectivas organizaciones. Muchísimas gracias nuevamente a todos los disertantes. Gracias por dedicarnos su tiempo hoy. Gracias, Annaliese. Muchas gracias a todos.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]